

# Zmluva o zabezpečení stravovania počas volieb č. 24/2014

## 1. Zmluvné strany

**Objednávateľ:** Mestská časť Košice - Nad jazerom  
Poludníková 7, 040 12 Košice  
MVDr. Anna Jenčová, starostka  
V zastúpení: VÚB Košice, a.s.  
Bankové spojenie: 14928512/0200  
Číslo účtu: 00691038  
IČO: 2021186871  
DIČ: SK23 0200 0000 0000 1492 8512  
IBAN: SUBASKBX  
BIC:  
(V ďalšom texte uvádzaný ako objednávateľ)

**Dodávateľ:** REGINA s.r.o.,  
Repíková 23, 040 17 Košice - Šebastovce  
Martina Kováč  
V zastúpení: Tatra banka Košice, a.s.  
Bankové spojenie: 2922884016/1100  
Číslo účtu: 46802959  
IČO: 2023589656  
DIČ: SK2023589656  
IČ DPH: SK77 1100 0000 0029 2288 4016  
IBAN: TATRSKBX  
BIC:  
(V ďalšom texte uvádzaný ako dodávateľ)

uzatvárajú podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka SR v znení neskorších zmien a doplnkov túto zmluvu ( v ďalšom len „zmluva“).

## Článok 2 Predmet zmluvy

1) Predmetom tejto zmluvy o poskytovaní služieb je zabezpečenie celodennej a poldennej stravy v balení vyhovujúcom hygienickým predpisom a udržiavajúcej jej teplotu s jej dovozom pre volebné komisie a pracovníkov zabezpečujúcich priebeh volieb, (ďalej len VK), dodávka bude realizovaná podľa zoznamu miest plnenia zákazky (volebné okrsky a MÚ) ktorými sú:

- a) ZŠ Bukovecká 17, 040 12 Košice
- b) ZŠ Dncperská 1, 040 12 Košice
- c) ZŠ Jenisejská 22, 040 12 Košice
- d) OA Polárna 1, 040 12 Košice
- e) ZŠ Družicová 4, 040 12 Košice
- f) ZŠ Galaktická 9, 040 12 Košice
- g) MÚ MČ, Poludníková 7, Košice – Nad jazerom

2) Zabezpečenie celodennej stravy (ďalej len CDS) pozostáva z dodania desiaty, obeda ktorým je teplé jedlo, prvej večere ktorým je teplé jedlo a druhej studenej večere podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy do miest plnenia zákazky podľa čl. 2 bodu 1 a) až g).

3) Zabezpečenie poldennej stravy (ďalej len PDS) pozostáva z dodania jednej studenej stravy v čase desiaty alebo v čase druhej večere a zároveň z dodania jednej teplej stravy v čase obeda alebo v čase večere podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy do miesta plnenia zákazky podľa čl. 2 bodu 1 g).

Dodacie lehoty sa členia na časť I. a časť II. s rozpätím času dodania stravy v bode č. 3 tejto zmluvy.

### **Článok 3**

#### **Dodacie lehoty a rozsah plnenia zmluvy**

1) Dodacie lehoty na miesta plnenia zákazky v dni konania volieb sú v čase dodania:

- a) desiata od 09:00 do 10:00 hodiny
- b) obed o 12:00 I. časť a o 12:30 hodiny II. časť
- c) večera o 18:00 I. časť a o 18.30 hodiny II. časť
- d) druhá večera o 18:00 I. časť a o 18.30 hodiny II. časť

2) Jednotlivé dodávky s predbežnými údajmi (počet porcií) počas platnosti zmluvy budú objednávateľom zadané v objednávke najmenej 3 pracovné dni pred dňom konania volieb a spresnené budú v deň konania volieb do 8.00 hod. Predbežné údaje budú obsahovať:

- termín plnenia (dátum),
- vybranú ponuku z prílohy č. 1
- predbežný počet porcií pre CDS a PDS,
- zoznam miest plnenia zákazky.

Dodanie do miest plnenia zákazky podľa článku 2. musí byť realizované dodávateľom podľa spresnenia objednávateľa v deň volieb.

### **Článok 4**

#### **Zmluvné ceny**

Zmluvné strany sa dohodli na cene 9,30 € s DPH za celodennú stravu pre jednu osobu a 6,00 € s DPH za poldennú stravu pre jednu osobu s jej dovozom a podmienkami ako je uvedené v článku 2 a 3 tejto zmluvy pre voľby prezidenta Slovenskej republiky.

Dohodnutá cena vrátane DPH je konečná a zahŕňa v sebe všetky náklady dodávateľa súvisiace s plnením predmetu tejto zmluvy.

Zmluvné strany sa dohodli, že pre ďalšie voľby v roku 2014 bude cena stravy s DPH upravená v zmysle Opatrenia MPSV a R platnom v čase konania volieb v nadväznosti na zákon o cestovných náhradách

### **Článok 5**

#### **Platobná podmienka**

Úhrady za poskytnuté služby uvedené v článku 2 a 3 podľa cien uvedených v článku 4 tejto zmluvy sa budú realizovať bezhotovostnou platbou na základe faktúry dodávateľa doručenej objednávateľovi najneskôr do 3 dní po dodaní predmetu zákazky. Doba splatnosti faktúr bude maximálne 14 dní od ich doručenia objednávateľovi. Preddavok objednávateľ nebude poskytovať.

### **Článok 6**

#### **Čas trvania zmluvy, ukončenie zmluvy a výpovedná lehota**

Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, odo dňa jej podpisu zmluvnými stranami do 31.12.2014, maximálne však do vyčerpania finančného limitu 19 990 € bez DPH.

Zmluva môže byť ukončená:

- výpoveďou bez uvedenia dôvodu s výpovednou lehotou 7 dní, ktorá začína plynúť doručením výpovede druhej strane,

- dohodou zmluvných strán,
- uplynutím doby trvania zmluvy.

Výpoveď zmluvy musí byť vykonaná písomnou formou a táto musí byť doručená druhej strane na adresu uvedenú v článku 1 tejto zmluvy.

## **Článok 7 Doručovanie**

1) Všetky listiny, objednávky, dokumenty, požiadavky a oznámenia (ďalej len „oznámenia“) budú medzi zmluvnými stranami zabezpečované listami doručnými poštou alebo osobne, faxom alebo e-mailom, pokiaľ v tejto zmluve nie je pre určitú formu komunikácie vyhradený len určitý spôsob doručovania. Ak bolo oznámenie zasielané poštou, považuje sa za doručené dňom, v ktorom ho adresát prevzal alebo odmietol prevziať, alebo na tretí deň odo dňa uloženia zásielky na pošte, ak sa uložená zásielka zaslaná na adresu podľa bodu 1) tohto článku vrátila späť odosielateľovi. Ak bolo oznámenie zasielané faxom, e-mailom alebo doručované osobne v pracovný deň v čase od 8.00 hod do 15.00 hod., považuje sa za doručené v momente prenosu resp. doručenia oznámenia, inak v nasledujúci pracovný deň.

2) Pre **odávateľa** budú všetky oznámenia doručované alebo oznamované na nižšie uvedené údaje:

adresa: **REGINA s.r.o.**  
Repíková 23, 040 17 Košice - Šebastovce  
kontaktné osoby: **Regína Kováčová**  
tel.: 0907 868 135, e-mail: reginakovacova@gmail.com

a pre **objednávateľa** budú všetky oznámenie doručované alebo oznamované na nižšie uvedené údaje:

adresa: Mestská časť Košice – Nad jazerom  
Poludníková 7  
040 12 Košice  
kontaktné osoby: Ing. Gabriela Derfiňáková  
tel.: 055 / 302 77 30, fax 055 6741690, e-mail: podnikatelske.jazero@netkosice.sk

alebo na akúkoľvek inú adresu, faxové, telefónne alebo mobilné telefónne číslo alebo e-mailovú adresu, ktoré budú druhej zmluvnej strane vopred písomne oznámené.

## **Článok 8 Zmluvné pokuty a zodpovednosť za škodu**

- 1) V prípade omeškania odávateľa s plnením poskytovania služby o viac ako jednu hodinu pri ktoromkoľvek z časov dodania má objednávatel' právo odstúpiť od zmluvy. Oznámenie o odstúpení od zmluvy bude odávateľovi písomne oznámené elektronickou formou (mail, fax).
- 2) V prípade omeškania s úhradou faktúry je odávateľ oprávnený objednávatel'ovi účtovať penále z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej čiastky za každý i začatý deň omeškania.
- 3) Dodávateľ v plnom rozsahu zodpovedá za zdravotnú nezávadnosť dodanej stravy a za škody spôsobené objednávatel'ovi nesprávnym poskytovaním služby.

## **Článok 9 Záverčné ustanovenia**

9.1. Táto zmluva o poskytovaní služieb nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na web stránke odávateľa.

- 9.2. V prípade potreby objednávateľa je možná úprava stravy uvedenej v prílohe č. 1 tejto zmluvy po vzájomnej dohode zmluvných strán o ďalšie jedlá, ktoré budú v obdobnej pestrosti a množstve ako je v prílohe č.1.
- 9.3. Objednávateľ má právo na kombináciu jedál z jednotlivých menu, pri nezmenenej cene stravnej jednotky.
- 9.4. Dodávateľ môže navrhnúť zmenu v ponuke uvedenej v prílohe č. 1 po uzatvorení zmluvy len na základe zmeny cien tovarov potrebných na zabezpečenie a prípravu stravy ak toto navýšenie presiahne 5 % cien v čase predkladania ponúk. Dokladovanie daných zmien je na strane dodávateľa. Takýto návrh musí byť objednávateľovi doručený najneskôr 15 pracovných dní pred konaním ktorýchkoľvek volieb.
- 9.5. Zmeny a dodatky k tejto zmluve je možné vykonať len formou písomných číslovaných dodatkov k nej, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a to výlučne v súlade s ustanoveniami zákona o verejnom obstarávaní.
- 9.6. Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa spravujú ustanoveniami Obchodného zákonníka SR.
- 9.7. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých dodávateľ obdrží jedno vyhotovenie.
- 9.8. Zmluvné strany vyhlasujú, že obsahu zmluvy porozumeli a že zmluva nebola uzatvorená v tiesni a ani za iných zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

## 10. Prílohy

Príloha č.1 k Zmluve o zabezpečení stravovania počas volieb č. 24 / 2014 Výkaz celodennej a poldennej stravy.

V Košiciach dňa 17.03.2014

Za dodávateľa:

REGINA s.r.o.  
Repikova 23, 040 17 Košice - Šebastovce  
IČO: 46 802 959  
DIČ DPH: SK 2023589656

Za objednávateľa:

1.6.2014  
MVDr. Anna Jenčová  
starostka



## Výkaz celodennej a poldennej stravy

	Názov (celkové množstvo s jednotkami váhy alebo objemu)	Čiastkové ceny v € s DPH
Desiata	Pizza rožok 80 g	0,95
Obed (teplé jedlo)	Polievka – (slepačí vývar s cestovinou a zeleninou) 0,33 l. Hlavné jedlo - Poľovnícka roštenka (hovädzie zadné) 150 g, varené zemiaky 200 g Dezert: zákusok	3,60
Večera (teplé jedlo)	Kurací steak 150 g, barbecue omáčka, šafránova ryža 200 g, čerstvá zeleninová obloha 80 g	3,00
Druhá večera	Obložená bagetka, nátierka , šunka, syr 150 g	1,75
<b>Spolu v € s DPH</b>		<b>9,30</b>

	Názov (celkové množstvo s jednotkami váhy alebo objemu)	Čiastkové ceny v € s DPH
Studená strava	Cestovinový šalát s kúskami grilovanej kuracinky 200 g	2,40
Teplá strava	Polievka – (slepačí vývar s cestovinou a zeleninou) 0,33 l. Hlavné jedlo - Poľovnícka roštenka (hovädzie zadné) 150 g, varené zemiaky 200 g Dezert: zákusok	3,60
<b>Spolu v € s DPH</b>		<b>6,00</b>

	Názov (celkové množstvo s jednotkami váhy alebo objemu)	Čiastkové ceny v € s DPH
Desiata	Osie hniezdo (sladký koláčik) 80 g.	0,95
Obed (teplé jedlo)	Polievka – (Hovädzí vývar s fľačkami a zeleninou) 0,33 l. Hlavné jedlo - Hovädzie po goralsky (hovädzie zadné, slaninka, kyslé uhorky, horčica, kečup) 150 g, varené zemiaky 200 g. Dezert: ovocie.	3,60
Večera (teplé jedlo)	Bravčové dusené na šampiónoch 150 g, hrášková ryža zeleninová obloha 200 g.	3,00
Druhá večera	Cestovinový šalát 150 g.	1,75
<b>Spolu v € s DPH</b>		<b>9,30</b>

	Názov (celkové množstvo s jednotkami váhy alebo objemu)	Čiastkové ceny v € s DPH
Studená strava	Zemiakový šalát 150 g, ruské vajce.	2,40
Teplá strava	Polievka – (Hovädzí vývar s fľačkami a zeleninou) 0,33 l. Hlavné jedlo - Bravčové dusené na šampiónoch 150 g, 200 g hrášková ryža zeleninová obloha. Dezert: ovocie.	3,60
<b>Spolu v € s DPH</b>		<b>6,00</b>

	Názov (celkové množstvo s jednotkami váhy alebo objemu)	Čiastkové ceny v € s DPH
Desiata	Pečená buchta s džemom 80 g. Alternatíva: Škvarkový pagáčik	0,95
Obed (teplé jedlo)	Polievka – 0,33 l (Zeleninová polievka s vločkami). Hlavné jedlo – Hovädzie varené (hovädzie zadné) 150 g, sviečková omáčka na smotane, domáce knedle 160 g.	3,60
Večera (teplé jedlo)	Bravčové filé (bravčové stehno) s brokolicou 150 g, maslová omáčka varené zemiaky mastené maslom 200 g.	3,00
Druhá večera	Zemiakový šalát 100 g, šunka 50g.	1,75
<b>Spolu v € s DPH</b>		<b>9,30</b>

	Názov (celkové množstvo s jednotkami váhy alebo objemu)	Čiastkové ceny v € s DPH
Studená strava	Obložená bagetka, nátierka, saláma, čerstvá zeleninka 150 g	2,40
Teplá strava	Polievka – Zeleninová s ovsenými vločkami 0,33 l. Hlavné jedlo – Bravčové filé (bravčové stehno) s brokolicou 150 g, maslová omáčka varené zemiaky mastené maslom 200 g.	3,60
<b>Spolu v € s DPH</b>		<b>6,00</b>

1/5

REGINA s.r.o.  
Repíkova 23, 040 17 Košice - Šebastovce  
IČO: 46 802 959  
DIČ DPH: SK 2023589656